

## **Amtsblatt**

des Landkreises Nordsachsen

**Kurzinfos** 

Jahrgang 33 Freitag, den 2. Juni 2023 Nummer 11

Landratsamt

Seiten 2 – 9 Verschiedenes

Seiten 10 - 11

# Mit FLASH bis zum Biedermeierstrand



FLASH, das FahrerLose Automatisierte SHuttle des Landkreises Nordsachsen zwischen S-Bahnhof Rackwitz und Schladitzer Bucht, verkehrt jetzt auch bis zum Biedermeierstrand im Schkeuditzer Ortsteil Hayna. Am 17. Mai hat Landrat Kai Emanuel (2.v.r.) bei einer Premierenfahrt mit Projektpartnern und Medienvertretern die Streckenerweiterung entlang des Schladitzer Sees offiziell freigegeben. Am Biedermeierstrand wurden der Landrat sowie Bürgermeister Steffen Schwalbe (Rackwitz) und Oberbürgermeister Rayk Bergner (Schkeuditz/2.v.l.) von kostümierten Mitgliedern

des Haynaer Strandvereins begrüßt. Seit 18. Mai gilt der neue Sommerfahrplan, wonach FLASH donnerstags bis sonntags im Stundentakt als Ringlinie 216 von und bis Bahnhof Rackwitz rollt, wo Anschluss zu den S-Bahnen in Richtung Leipzig und Delitzsch besteht. Der selbstfahrende Kleinbus bietet Platz für rund 20 Fahrgäste und ist seit Beginn des Pilotbetriebs im Juli 2022 in das Tarif- und Liniennetz des Mitteldeutschen Verkehrsverbunds (MDV) integriert.

Alle Infos zu FLASH: www.flash-bus.de Foto: LRA/Seidler

#### Bekanntmachungen und Mitteilungen des Landratsamtes

Telefonische Erreichbarkeit des Landratsamtes Nordsachsen

03421 758-1502

03421 758-2002

03421 758-7002

03421 758-5402

Zentrale Haupteinwahl		Dezernat Ordnung und Kommunal	ınales		
alle Verwaltungsstandorte	03421 758-0	Dezernent	03421 758-5002		
		Straßenverkehrsamt	03421 758-5102		
Bereich Landrat		Lebensmittelüberwachungs-			
Büro Landrat	03421 758-1012	und Veterinäramt	03421 758-5202		
Büro Kreistag	03421 758-1016	Ordnungsamt	03421 758-5311		
Rechnungsprüfungsamt	03421 758-1090	Kommunalamt	03421 758-1202		
Amt für Wirtschaftsförderung und		Amt für Schulen und Bildung	03421 758-7102		
Landwirtschaft	03421 758-1049				
Stabstelle Beteiligung	03421 758-1004	Dezernat Soziales und Gesundheit			
Stabstelle Medien und		Dezernentin	03421 758-6002		
Kommunikation	03421 758-1034	Jugendamt	03421 758-6102		
Gleichstellungsbeauftragte	03421 758-1070	Sozialamt	03421 758-6202		
		Gesundheitsamt	03421 758-6302		
Dezernat Verwaltung und Finanzen		Amt für Migration und			
2. Beigeordneter und Dezernent	03421 758-2002	Ausländerrecht	03421 758-5302		

Bürgerbüros

Bürgerbüro Torgau

Bürgerbüro Delitzsch

Bürgerbüro Eilenburg

Bürgerbüro Oschatz

#### Dezernat Bau und Umwelt

und Katastrophenschutz

Amt für Personal und Organisation

Amt für Finanzen und Controlling

Zentrales Immobilienmanagement

Amt für Brandschutz, Rettungsdienst

1. Beigeordneter und Dezernent	03421 758-4002
Bauordnungs- u. Planungsamt	03421 758-3102
Amt für Ländliche Neuordnung	03421 758-3202
Vermessungsamt	03421 758-3402
Umweltamt	03421 758-4102
Straßenbauamt	03421 758-3302

#### Pressestelle

#### Ausschreibungen des Landratsamtes Nordsachsen

Aktuelle Stellenausschreibungen sowie Leistungsausschreibungen nach VOB, VOF und VOL finden Sie ab sofort im Internet unter www.landkreis-nordsachsen.de.

#### Amtsblatt des Landkreises Nordsachsen

Das Amtsblatt erscheint 14-tägig in den ungeraden Wochen in elektronischer Version und Auslagen in den Verwaltungsstandorten des Landkreises Nordsachsen. Bei Bedarf erscheinen Sonderausgaben.

Herausgeber: Landratsamt Nordsachsen, 04860 Torgau, Schloßstraße 27, Telefon 03421 758-1034, E-Mail: amtsblatt@lra-nordsachsen.de Verlag und Druck: Torgauer Verlagsgesellschaft mbH & Co. KG, tz-mediengruppe.de

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Verantwortlich für den amtlichen und nicht amtlichen Teil: Der Landrat des Kreises Nordsachsen, Herr Emanuel, oder der jeweilige Vertreter im Amt.

Eingereichte Manuskripte erheben keinen Anspruch auf Veröffentlichung bzw. Vollständigkeit. Einzelexemplare sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

Kontakt zum Bezug von Einzelexemplaren bzw. Abonnement



Torgauer Verlagsgesellschaft mbH & Co. KG

Elbstraße 1-3 | 04860 Torgau | Germany Tel: 03421 7210-31 | Fax: 03421 7210-65 www.tz-mediengruppe.de

03421 758-1371

03421 758-1334

03421 758-1355

03421 758-1380

E-Mail: amtsblatt@tz-mediengruppe.de

IMPRESSUM

#### **Büro Kreistag**

#### Bekanntmachungen

Die 9. öffentliche Sitzung des Vergabeausschusses findet am

> Dienstag, dem 6. Juni 2023, 18.00 Uhr, im Landratsamt Nordsachsen, Dr.-Belian-Straße 4, 1. Obergeschoss, Zimmer 2.55, 04838 Eilenburg,

statt.

#### **TAGESORDNUNG**

Drucks.-Nr.

- 1 Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit durch den Vorsitzenden des Ausschusses und Bestätigung der Niederschrift vom 22.03.2023
- 2 Beratung und Beschlussfassung einer Beschlussvorlage
- 2.1 K 8903, Ausbau Ortsdurchfahrt Strelln, 3-348/23 2. BA
- 3 Informationen und Anfragen

Die 13. öffentliche Sitzung des Kreistages des Landkreises Nordsachsen findet am

Mittwoch, dem 14. Juni 2023, 16.00 Uhr, im Landratsamt Nordsachsen, Schloss Hartenfels, Flügel D, 2. Obergeschoss, "Großer Mehrzwecksaal", Schloßstraße 27, 04860 Torgau,

statt.

#### **TAGESORDNUNG**

Drucks.-Nr.

3-332/23

- 1 Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit durch den Vorsitzenden des Kreistages und Bestätigung der Niederschrift vom 05.04.2023
- 2 Bürgerfragestunde
- 3 Beratung und Beschlussfassung von Beschlussvorlagen
- 3.1 3-340/23 Abberufung und Berufung von sachkundigen Einwohnern in den Finanzausschuss des Kreistages Nordsachsen
- 3.2 Wahl der weiteren Vertreter des 3-347/23 Landkreises Nordsachsen in die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Großforschungszentrum CTC
- 3.3 Entsendung der Mitglieder des Aufsichts-3-343/23 rates der Kreiskrankenhaus Torgau "Johann Kentmann" gGmbH
- 3.4 Bestellung neuer Mitglieder in den Be-3-342/23 reichsbeirat des Rettungsdienstbereiches für den Landkreis Nordsachsen
- 3.5 Wahl der Vertrauenspersonen für die 3-346/23 Schöffenwahlausschüsse an den Amtsgerichten Torgau und Eilenburg für die
- Amtsperiode 2024 bis 2028 3.6 Wahl des Vorsitzenden und des Stellver-3-331/23 treters des Vorsitzen-den des Kreiswahlausschusses für die Kreistagswahl 2024
- 3.7 Wahl der Beisitzer und Stellvertreter des Kreiswahlausschusses für die Kreistagswahl 2024

- 3.8 Anzahl und Abgrenzung der Wahlkreise 3-333/23 für die Kreistagswahl 2024
- 3.9 Bestätigung von im Haushaltsjahr 2023 3-345/23 unabweisbaren überplanmäßigen Zinsaufwendungen für Kassenkredite
- 3.10 Bestätigung von im Doppelhaushalt 3-344/23/1 2023/2024 unabweisbaren überplanmäßigen Aufwendungen aufgrund von Kostensteigerungen bei der Nordsachsen Mobil GmbH
- 3.11 Zweite Verlängerung der 1. Fortschrei-3-334/23 bung des Teilplanes I - Kinder- und Jugendarbeit gemäß §§ 11 - 14 und § 16 des SGB VIII – Jugendarbeit, Jugendsozialarbeit, Jugendverbandsarbeit, erzieherischer Kinder- und Jugendschutz und Förderung der Erziehung vom 15.06.2016 bis zum 31.12.2024
- 3.12 Jugendhilfeplanung Teilplan I Leistungen nach den §§ 11 - 14 SGB VIII
- 2. Fortschreibung für den Zeitraum 3-335/23 2025 - 2029
- 3.13 Jugendhilfeplan Kindertagesstätten-3-336/23 bedarfsplanung für das Schuljahr 2023/2024 und dessen Fortschreibung bis 2025/2026 zur Versorgung des Landkreises Nordsachsen mit einem bedarfsgerechten Angebot an Plätzen in Kindertageseinrichtungen
- 3.14 Rückführung des Sozialpsychiatrischen 3- 337/23/1 Dienstes des Landkrei-ses Nordsachsen in die Landkreisverwaltung - Gesundheitsamt
- 4 Informationen und Anfragen

#### Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft

#### Bekanntmachungen

#### Öffentlicher Hinweis Reeg.-Nr. 249/2023 Information an Land-/Forstwirte und Land-/Forstwirtschaftsbetriebe

Die Untere Landwirtschaftsbehörde hat über die Genehmigung zum Verkauf der nachstehenden Grundstücke nach dem Grundstückverkehrsgesetz (GrdstVG vom 28.07.1961, zuletzt geändert am 27.11.2008, BGBI. I S. 2586) zu entscheiden:

Gemarkung	Flurstücks-	Größe	Nutzungsart gem. Angaben im Vertrag / Katasterkarte
(Stadt Dahlen)	Nr.	in ha	
Schmannewitz	1259/1	1,2104	Waldfläche

Leistungsfähigen land- und forstwirtschaftlichen Unternehmen, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb der Grundstücke interessiert wären, wird Gelegenheit gegeben, dem

Landratsamt Nordsachsen Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft 04855 Torgau

bis zum **15.06.2023** ihr Erwerbsinteresse schriftlich zu bekunden und mitzuteilen, welchen Preis sie bei einer eventuell gegebenen Erwerbsmöglichkeit anbieten würden.

Vorsorglich wird darauf hingewiesen, dass die Mitteilung eines Erwerbsinteressenten keinerlei Erwerbsansprüche begründet und den Absender nicht zum Beteiligten am Verwaltungsverfahren macht.

Rentzsch SGL Landwirtschaft

#### Öffentlicher Hinweis Reg.-Nr. 372/2023 Information an Land-/Forstwirte und Land-/Forstwirtschaftsbetriebe

Die Untere Landwirtschaftsbehörde hat über die Genehmigung zum Verkauf der nachstehenden Grundstücke nach dem Grundstückverkehrsgesetz (GrdstVG vom 28.07.1961, zuletzt geändert am 27.11.2008, BGBI. I S. 2586) zu entscheiden:

Gemarkung (Stadt Belgern- Schildau; Gemein- de Lossatal)	Flur- stücks- Nr.	Größe in ha	Nutzungsart gem. Angaben im Vertrag / Katasterkarte
Schildau Flur 13	39/35	2,8690	Waldfläche
Schildau Flur 13	6/2	1,4270	1,2267 ha Landwirtschaftsfläche; 0,2003 ha Waldfläche
Schildau Flur 13	67/3	0,2500	Betriebsfläche
Schildau Flur 13	75/3	0,1129	Betriebsfläche
Schildau Flur 13	76/3	0,5251	0,0895 ha Landwirtschaftsfläche; 0,4214 ha Betriebsfläche; 0,0142 ha Waldfläche
Schildau Flur 13	78/3	1,2460	0,5191 ha Betriebsfläche; 0,7269 ha Waldfläche
Schildau Flur 13	81/3	2,0676	Landwirtschaftsfläche
Schildau Flur 13	94	1,4107	Waldfläche
Schildau Flur 13	95	0,0033	Waldfläche
Schildau Flur 14	209/65	1,2763	Waldfläche
Schildau Flur 14	211/65	0,6808	Waldfläche
Schildau Flur 14	220/65	0,5570	Waldfläche
Schildau Flur 14	65/1	0,4106	Waldfläche
Schildau Flur 14	65/4	1,2598	0,4023 ha Betriebsfläche; 0,8575 ha Waldfläche
Falkenhain	1172/3	3,5310	Waldfläche

Leistungsfähigen land- und forstwirtschaftlichen Unternehmen, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb der Grundstücke interessiert wären, wird Gelegenheit gegeben, dem

Landratsamt Nordsachsen
Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft
04855 Torgau

bis zum **15.06.2023** ihr Erwerbsinteresse schriftlich zu bekunden und mitzuteilen, welchen Preis sie bei einer eventuell gegebenen Erwerbsmöglichkeit anbieten würden.

Vorsorglich wird darauf hingewiesen, dass die Mitteilung eines Erwerbsinteressenten keinerlei Erwerbsansprüche begründet und den Absender nicht zum Beteiligten am Verwaltungsverfahren macht.

Rentzsch SGL Landwirtschaft

Bekanntmachung des Landratsamtes Landkreis Nordsachsen - Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft - nach § 5 Absatz 2 Satz 1 des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG)

Az: 043/Re/780.00/Reg.-Nr. 2/2023

Der Antragsteller, Staatsbetrieb Sachsenforst – Forstbezirk Leipzig, hat die Genehmigung für eine

#### Erstaufforstung im Landkreis Nordsachsen

in der Gemarkung Mügeln für das Flurstück 1398/1 mit einer Flächengröße von 12,2938 ha beantragt.

Das Landratsamt Landkreis Nordsachsen, Amt für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft, ist gemäß § 10 Abs. 5 SächsWaldG als untere Landwirtschaftsbehörde die zuständige Genehmigungsbehörde.

Nach den §§ 5, 7 ff des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 29.07.2017 (BGBI. I S. 2808) in Verbindung mit der Nummer 17.1.2 Spalte 2 der Anlage 1 zum UVPG ist für die geplante Erstaufforstung von 2 ha bis weniger als 20 ha Wald zur Feststellung der UVP-Pflicht eine standortbezogene Vorprüfung des Einzelfalls durchzuführen.

Die Vorprüfung wurde auf der Grundlage der Angaben durch den Antragsteller vom 28.03.2023 durchgeführt. Diese Vorprüfung hat ergeben, dass von dem Vorhaben keine erheblichen nachteiligen Umweltauswirkungen zu erwarten sind und es keiner Durchführung der Umweltverträglichkeitsprüfung (UVP-Pflicht) besteht.

Der für die Erstaufforstung ausgewiesene Bereich ist kein Bestandteil eines Natura 2000 – Gebietes und stellt somit auch kein LRT und kein Arthabitat dar. Der Vorhabenbereich befindet sich im unmittelbaren Grenzbereich des LSG "Wermsdorfer Forst". Bei überschlägiger Prüfung kann eingeschätzt werden, dass durch die Anlage einer naturnah gestalteten Waldfläche aus einheimischen und standortgerechten Gehölzarten (einschließlich eines strauchigen Waldmantels) auf einer bisher intensiv genutzten Ackerfläche in einer insgesamt strukturarmen und weiträumig von Ackerflächen beherrschten Landschaft das betreffende Erstaufforstungsvorhaben nicht geeignet ist, den Charakter des Gebiets zu verändern oder dem besonderen Schutzzweck entgegenzustehen. Es ist daher als LSG-verträglich einzuschätzen.

Tiere, Pflanzen und biologische Vielfalt werden durch das Vorhaben nicht beeinträchtigt. In Folge der Pflanzung kommt es zur dauerhaften Bestockung der Fläche. Die Aufforstung und Extensivierung führen zur Renaturierung und Verbesserung des Standortes und seiner Funktionsfähigkeit.

Durch die geplante Erstaufforstung werden keine erheblichen und nachhaltigen Auswirkungen auf die Umwelt und die entsprechenden Schutzgüter erwartet. Die Erstaufforstung stellt daher keine erhebliche Beeinträchtigung der Leistungs- und Funktionsfähigkeit des Naturhaushaltes dar.

Die Feststellung wird gemäß § 5 Abs. 2 des UVPG hiermit öffentlich bekannt gemacht und ist nicht selbstständig anfechtbar.

Torgau, 24.05.2023 Landratsamt Nordsachsen



SGL Landwirtschaft

#### Amt für Wirtschaftsförderung



#### Existenzgründerberatungen

In engem Zusammenwirken mit Banken, der Agentur für Arbeit, der IHK zu Leipzig und der Handwerkskammer Leipzig können alle Bürger, die an einer Existenzgründung interessiert sind, kostenlose Beratungsleistungen in Anspruch nehmen.

Existenzgründerberatungen der WFG – Wirtschaftsförderungsgesellschaft mbH des Landkreises Nordsachsen und des Amtes für Wirtschaftsförderung und Landwirtschaft des Landkreises Nordsachsen werden wie folgt durchgeführt:

#### In Delitzsch

Haus der Wirtschaft, August-Bebel-Straße 2 donnerstags in der Zeit von 13.00 bis 16.00 Uhr Zur Terminabstimmung wenden Sie sich bitte an Dr. Tilo Köhler-Cronenberg, Telefon 03421 758-1058 oder tilo.koehler-cronenberg@lra-nordsachsen.de.

#### In Oschatz

Landratsamt Nordsachsen, Außenstelle Oschatz, Friedrich-Naumann-Promenade 9, 04758 Oschatz mittwochs in der Zeit von 13.00 bis 16.00 Uhr Eine Terminvereinbarung ist unbedingt erforderlich. Bitte wenden Sie sich diesbezüglich an Torsten Simon, Telefon 03421 758-1061 oder Torsten.Simon@Ira-nordsachsen.de.

#### In Torgau

Landratsamt Nordsachsen Schloßstraße 27, Flügel C, Zi. 226, 04860 Torgau (kein fester Beratungstag) Bitte wenden Sie sich diesbezüglich an Torsten Simon, Tel. 03421 758-1061 oder Torsten.Simon@Ira-nordsachsen.de.

#### **Dezernat Bau und Umwelt**

#### Bekanntmachungen

# Bekanntgabe der Offenlegung der Änderung von Daten des Liegenschaftskatasters nach § 14 Abs. 7 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz (SächsVermKatG)

Das Vermessungsamt Nordsachsen hat Daten des Liegenschaftskatasters geändert:

Antragsnummer: 730 2023 1001190

#### Betroffene Flurstücke

Gemarkung Kleinböhla (6628): 6/2, 8/2, 8/4, 9/2, 9/5, 14/4, 19/2, 20/2, 21/4, 25/2, 26/2, 26/5, 30/2, 32, 35, 39/3, 44/2, 55/3, 55/4, 55/6, 55/11, 55/14, 55/16, 55/19, 55/21, 55/23, 212/10, 212/14, 246, 274/2, 275, 276/3

#### Art der Änderung

Veränderung der tatsächlichen Nutzung ohne Änderung der Wirtschaftsart

Allen Betroffenen wird die Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters durch Offenlegung mitgeteilt. Die Ermächtigung zur Bekanntgabe auf diesem Wege ergibt sich aus § 14 Abs. 7 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz vom 29. Januar 2008 (SächsGVBI. S. 138, 148), das zuletzt durch Artikel 15 der Verordnung vom 12. April 2021 (SächsGVBI. S. 517) geändert worden ist in Verbindung mit § 9 Absatz 2 der Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz vom 6. Juli 2011 (SächsGVBI. S. 271), die zuletzt durch Artikel 2 der Verordnung vom 25. Januar 2023 (SächsGVBI. S. 37) geändert worden ist.

Der Landkreis Nordsachsen ist nach § 2 des SächsVerm-KatG für die Fortführung der Daten des Liegenschaftskatasters seines Gebietes zuständig. Der Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters liegen die Vorschriften des § 14 SächsVermKatG zugrunde.

Die Unterlagen liegen ab dem

05.06.2023 bis zum 05.07.2023 in der Geschäftsstelle des Vermessungsamtes Nordsachsen Dr.-Belian-Str. 5, 04838 Eilenburg in der Zeit

Dienstag: 08:30 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr Donnerstag: 08:30 - 12:00 Uhr und 13:00 - 16:00 Uhr Freitag: 08:30 - 12:00 Uhr

zur Einsichtnahme bereit.

Für Fragen stehen Ihnen die Mitarbeiter unserer Geschäftsstelle während der Öffnungszeiten zur Verfügung. Sie haben in der Geschäftsstelle auch die Möglichkeit, die Fortführungsnachweise und die weiteren Unterlagen zu den Änderungen einzusehen.

Pahlitzsch Amtsleiterin

# Allgemeinverfügung des Landratsamtes Nordsachsen zur Einschränkung des zugelassenen Gemeingebrauchs vom 25.05.2023

Das Landratsamt Nordsachsen, Umweltamt, als untere Wasserbehörde erlässt folgende Allgemeinverfügung auf der Grundlage des § 16 Abs. 3, § 109 Abs. 1 Nr. 3 und 110 Abs. 1 des Sächsisches Wassergesetz (SächsWG) vom 12.07.2013, das zuletzt durch Artikel 12 des Gesetzes vom 20. Dezember 2022 (SächsGVBI. S. 705) geändert worden ist, in Verbindung mit § 25 Wasserhaushaltsgesetz (WHG) vom 31.Juli 2009 (BGBI. I S. 2585), das zuletzt durch Artikel 1 des Gesetzes vom 4. Januar 2023 (BGBI. 2023 I Nr. 5) geändert worden ist.

#### 1. Geltungsbereich und Umfang

Auf dem Schladitzer See wird der mit Allgemeinverfügung vom 13.01.2022 zugelassene Gemeingebrauch zur Durchführung von Wakeboard-, Fun-Tubes- und Banabootfahrten sowie zum Flyboarden im Rahmen der Veranstaltung der ALL-on SEA Camp & Sport Resort GmbH am:

03.06.2023 und 04.06.2023 jeweils von 9.00 Uhr bis 19.00 Uhr eingeschränkt.

 Der Gemeingebrauch wird auf den in der Anlage dargestellten Verbotsflächen untersagt.
 Diese Verbotsflächen sind an den Eckpunkten durch Bojen gekennzeichnet.

#### 2. Nebenbestimmungen

- 2.1. Die Nebenbestimmungen der Allgemeinverfügung zur Zulassung des Gemeingebrauches vom 13.01.2022 behalten ihre Gültigkeit.
- 2.2. Diese Allgemeinverfügung steht unter dem Vorbehalt des entschädigungslosen Widerrufs.

#### 3. Inkrafttreten / Sofortvollzug

- 3.1. Diese Allgemeinverfügung gilt am Tag nach ihrer Veröffentlichung als bekannt gegeben und erlangt an diesem Tag Wirksamkeit.
- 3.2. Gemäß § 80 Abs. 2 Nr. 4 der Verwaltungsgerichtsordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 19. März 1991 (BGBI. I S. 686), zuletzt geändert durch Gesetz vom 14.03.2023 (BGBI. I S. 71) m.W.v. 21.03.2023 wird im öffentlichen Interesse und im überwiegenden Interesse der Beteiligten die sofortige Vollziehung der Allgemeinverfügung angeordnet.

#### 4. Hinweise

- 4.1. Der Gemeingebrauch bezieht sich nur auf die Nutzung der Wasserflächen und nicht auf die Landflächen.
- 4.2. Die Ausübung des Gemeingebrauches kann gem. Ziffer 4.9 der Allgemeinverfügung vom 13.01.2022 bei Bedarf jederzeit aus wasserwirtschaftlichen, naturschutzfachlichen, geotechnischen, bergtechnischen oder Sicherheitsgründen oder aufgrund von Gefahrenabwehrmaßnahmen ganz oder teilweise untersagt werden. Hiervon wurde aus Sicherheitsgründen Gebrauch gemacht.
- 4.3. Verstöße gegen diese Allgemeinverfügung stellen Ordnungswidrigkeiten dar, die mit Geldbuße geahndet werden können.
- 4.4. Wegen der Anordnung der sofortigen Vollziehung haben Widerspruch und Klage gegen diese Allgemeinverfügung keine aufschiebende Wirkung. Das bedeutet, dass die Allgemeinverfügung auch dann befolgt werden muss, wenn sie mit Widerspruch oder Klage angefochten wird.

#### 5. Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diesen Bescheid kann innerhalb eines Monats nach Be-

kanntgabe Widerspruch erhoben werden beim Landratsamt Nordsachsen, Schloßstraße 27 in 04860 Torgau oder den Außenstellen

Südring 17, 04860 Torgau,
Fischerstraße 26, 04860 Torgau,
Richard-Wagner-Straße 7a und 7b, 04509 Delitzsch,
Dr.-Belian-Straße 1, 4 und 5, 04838 Eilenburg,
Friedrich-Naumann-Promenade 9, 04758 Oschatz.

Beim Verwaltungsgericht Leipzig, Rathenaustraße 40, 04179 Leipzig kann ein Antrag auf Wiederherstellung der aufschiebenden Wirkung gestellt oder die Aussetzung der sofortigen Vollziehung beantragt werden.

Eilenburg, den/25,05.2023

Dr. Eckhard Rexroth
Dezernent

Anlage zur Allgemeinverfügung zur Einschränkung des Gemeingebrauchs am Schladitzer See vom 25.05.2023



#### LEGENDE



Badestellen (mit weißen Tonnenbegrenzt)



Baden erlaubt



Segeln erlaubt



Windsurfen erlaubt und Einstiegsstelle Windsurfer



Befahren mit kleinen Fahrzeugen ohne maschinellen Antrieb erlaubt



Bootseinlassstelle



Bootsanleger



Tränken für Pferde



Bojen zur Begrenzung des Ver-botsgebietes gem. dieser Allgemeinverfügung

#### Verboten sind:



die Ausübung des Gemeingbrauchs (gem. Allgemeinverfügung vom 13.01.2022)



die Ausübung des Gemeingebrauchs gem. dieser Allgemeinverfügung vom 25.05.2023

#### Beprobte Badegewässer im Landkreis Nordsachsen - Stand: 24.05.2023

Das Gesundheitsamt des Landkreises Nordsachsen kontrolliert auch in diesem Jahr wieder die Qualität der Badegewässer. Folgende Ergebnisse liegen aktuell vor:

Art des Bades	Bad	Letzte Beprobung	Badewasser- Qualität – bakteriologisch	Sichttiefe	Anlagen
Natur- bäder	Naturbad Luppa	10.05.2023	entspricht Sächsischer BadegewässerVO vom 15.04.2008	> 2,00 m	<ul> <li>Kinderspielplatz</li> <li>Ausleihe von</li> <li>Wassersportgeräten</li> <li>FKK mgl.</li> <li>Versorgungseinrichtungen</li> </ul>
	Kiesgrube Eilenburg	10.05.2023	entspricht Sächsischer BadegewässerVO vom 15.04.2008	3,00 m	<ul> <li>Kinderspielplatz</li> <li>FKK möglich</li> <li>Versorgungseinrichtungen</li> <li>Campingplatz</li> <li>Wasserskianlage</li> <li>Bootsverleih</li> </ul>
Klein- badeteich	Natursportbad Bad Düben	08.05.2023	entspricht UBA-Empfehlung	bis Grund	<ul> <li>Imbiss</li> <li>Beachvolleyballfeld</li> <li>Breitwellenrutsche</li> <li>Nichtschwimmer- und Schwimmerbecken</li> <li>Ausleih von Liegen und Schirmen mgl.</li> <li>Tischtennisplatte, Trampolin</li> <li>Schlaffässer</li> <li>Caravan Stellplätze</li> </ul>

Siehe auch: www.gesunde.sachsen.de/badegewaesser.php

#### **Dezernat Ordnung und Kommunales**

Mitteilungen

#### Amtliche Bekanntmachung

Dem Landratsamt Nordsachsen, Kommunalamt liegt ein Antrag auf Bestellung eines gesetzlichen Vertreters gemäß Artikel 233 § 2 Abs. 3 EGBGB für nachstehende Liegenschaft vor, deren Eigentümer nicht festzustellen sind bzw. deren Aufenthalt nicht bekannt ist.

AZ: 110/Be/081.9.0-403/2022/DZ

(Grundbuch von Löbnitz, Blatt 928)

Eigentümer	Gemarkung	Gegenstand
<b>Ella Emma <u>Inge</u> Oecknick,</b> geb. Schmidt geb. 24.04.1939 gest. 16.08.2010	Löbnitz Flur 5	38

Derjenige, der Eigentumsrechte an vorbezeichnetem Grundbesitz nachweisen kann, wird hiermit ersucht, diese binnen 4 Wochen nach Bekanntmachung beim

> Landratsamt Nordsachsen Kommunalamt Herrn Berger Fischerstraße 26 04860 Torgau

unter Beibringung der entsprechenden Nachweise und mit Angabe des o.g. Aktenzeichens schriftlich geltend zu machen.





#### Bessere finanzielle Förderung für Berufsschüler

Die zweite Änderung der SächsSchülULeistVO bezweckt insbesondere die Erweiterung der Zielgruppe der finanziellen Förderung für Berufsschüler in einem Berufsausbildungsverhältnis. Gemäß § 3 Absatz 2 Satz 1 der SächsSchülULeist-VO waren bisher u. a. Berufsschülerinnen und Berufsschüler von der finanziellen Förderung ausgenommen, "die bereits einen studienqualifizierenden oder berufsqualifizierenden Abschluss der Sekundarstufe II oder einen Abschluss in einem anerkannten Ausbildungsberuf erworben haben". Mit der Änderungsverordnung wurde diese Ausnahme nun abgeschafft. Damit soll eine Steigerung der Attraktivität der Berufsausbildung und von Seiten der Wirtschaft die Gewinnung von dringend benötigten Auszubildenden aus dem "Pool" der Studienqualifizierten (Abiturientinnen und Abiturienten, Fachoberschülerinnen und -schüler), der Studienaussteiger und der Berufswechsler erreicht werden.

Anträge auf finanzielle Unterstützung für angefallene Aufwendungen für Unterkunft und Verpflegung ab Beginn des Schuljahres 2022/2023 (ab 01.08.2022) können rückwirkend gestellt werden.

Auf der Homepage des Landratsamtes sind Informationen zum Antragsverfahren:

https://www.landkreis-nordsachsen.de/was-erledige-ich-wo/anliegen/detail/auswaertige-unterbringung-von-berufs-schuelern-finanzielle-unterstuetzung-beantragen?sword\_list % 5 B 0 % 5 D = s c h % C 3 % B C l e r & s w o r d\_list%5B1%5D = unterbringung&no cache = 1

#### **Dezernat Soziales und Gesundheit**

#### Mitteilungen



#### Kinder suchen Familien

#### Der Pflegekinderdienst sucht Familien für:

- Bereitschaftspflege
- Vollzeitpflege

#### Die Pflegeeltern sollten:

- liebevoll und tolerant sein
- Verständnis für die besondere Situation von Pflegekindern aufweisen
- damit leben können, dass Kinder nicht immer perfekt sein müssen
- Bereitschaft zur Zusammenarbeit mit dem Jugendamt und der Herkunftsfamilie haben

Wir möchten gemeinsam mit Ihnen Kindern die Chance geben, ein Leben in Geborgenheit in einer Pflegefamilie führen zu können.

#### Ihre Ansprechpartner:

#### Delitzsch, Wiedemar, Rackwitz und Löbnitz:

Katrin Petersohn

Richard-Wagner-Straße 7a, 04509 Delitzsch

Tel: 03421-758-6140,

E-Mail: Katrin.Petersohn@lra-nordsachsen.de

### Schönwölkau, Krostitz, Zschepplin, Jesewitz und Eilenburg:

Josefine Paul

Richard-Wagner-Straße 7a, 04509 Delitzsch

Tel: 03421-758-6538,

E-Mail: josefine.paul@lra-nordsachsen.de

#### Taucha, Bad Düben und Eilenburg-Ost:

Stefanie Staab

Schloßstraße 27, 04860 Torgau

Tel: 03421-758-6107,

E-Mail: stefanie.staab@lra-nordsachsen.de

### Torgau, Dreiheide, Trossin, Dommitzsch, Elsnig, Beilrode, Arzberg, Mockrehna, Doberschütz und Laußig:

Katharina Mann

Schloßstraße 27, 04860 Torgau

Tel: 03421-758-6163,

E-Mail: Katharina.Mann@lra-nordsachsen.de

### Mügeln, Wermsdorf, Liebschützberg und Schkeuditz (anteilig):

Ines Renner

Friedrich-Naumann-Promenade 9, 04758 Oschatz

Tel: 03421-758-6180,

E-Mail: Ines.Renner@Ira-nordsachsen.de

#### Oschatz, Naundorf, Schkeuditz (anteilig), Belgern-Schildau, Dahlen und Cavertitz:

Katharina Mucke

Friedrich-Naumann-Promenade 9, 04758 Oschatz

Tel: 03421-758-6188,

E-Mail: Katharina.Mucke@lra-nordsachsen.de

#### Öffentliche Zustellung

Das Schriftstück "Rechtswahrungsanzeige mit Auskunftsersuchen", Az.: 469.31.4.0597/22

für Oleksandr Serhiiovych Rasputnyi, geb. am 16.05.1985 zuletzt wohnhaft in Gajock 5, Wohnung 28, 09104 Bila Zerkwa - Ukraine

konnte nicht zugestellt werden.

Das vorbezeichnete Schriftstück kann während der Öffnungszeiten

Dienstag / Donnerstag / Freitag 9.00-12.00 Uhr Dienstag 13.00-18.00 Uhr Donnerstag 13.00-16.00 Uhr

beim

Landratsamt Nordsachsen Jugendamt/Sachgebiet UVG Richard-Wagner-Str. 7a 04509 Delitzsch

eingesehen und in Empfang genommen werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass mit dieser öffentlichen Zustellung Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Oschatz, 10.05.2023

#### gez.

#### **Carolin Seifert**

Sachgebietsleiterin Unterhaltsvorschuss

#### Öffentliche Zustellung

Das Schriftstück "Rechtswahrungsanzeige mit Auskunftsersuchen", Az.: 469.31.6.0194/23

für Uwe Maximilian Wagner, geb. am 30.05.1989

zuletzt wohnhaft in Hauptstraße 313, 04416 Markkleeberg konnte nicht zugestellt werden.

Das vorbezeichnete Schriftstück kann während der Öffnungszeiten

Dienstag / Donnerstag / Freitag 9.00-12.00 Uhr Dienstag 13.00-18.00 Uhr Donnerstag 13.00-16.00 Uhr

beim

Landratsamt Nordsachsen Jugendamt/Sachgebiet UVG Richard-Wagner-Str. 7a 04509 Delitzsch

eingesehen und in Empfang genommen werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass mit dieser öffentlichen Zustellung Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Oschatz, 05.05.2023

#### gez.

#### **Carolin Seifert**

Sachgebietsleiterin Unterhaltsvorschuss

#### Öffentliche Zustellung

Das Schriftstück "Aufhebungsbescheid",

Az.: 469.31.5.0052/22

für Freya Elena Uhlig, geb. am 23.07.2020, vertreten durch den gesetzlichen Vertreter Frau Inge Maria Uhlig, geb. am 04.04.1988

zuletzt wohnhaft in Landsberger Straße 8 d in 04435 Schkeuditz OT Glesien,

konnte nicht zugestellt werden.

Das vorbezeichnete Schriftstück kann während der Öffnungszeiten

Dienstag / Donnerstag / Freitag 9.00-12.00 Uhr Dienstag 13.00-18.00 Uhr Donnerstag 13.00-16.00 Uhr

beim

Landratsamt Nordsachsen Jugendamt/Sachgebiet UVG Friedrich-Naumann-Promenade 9 04758 Oschatz

eingesehen und in Empfang genommen werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass mit dieser öffentlichen Zustellung Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Oschatz, 09.05.2023

gez.

Carolin Seifert Sachgebietsleiterin Unterhaltsvorschuss

#### Öffentliche Zustellung

Die Schriftstücke "Rechtswahrungsanzeige mit Auskunftsersuchen", Az.: 469.31.3.0337/22; 469.31.3.0338/22 und 469.31.3.0339/22

für Ruslan Yakushev, geb. am 13.03.1979

zuletzt wohnhaft in Panikahi 10, 49000 Dnipro, Ukraine

konnten nicht zugestellt werden.

Die vorbezeichneten Schriftstücke können während der Öffnungszeiten

Dienstag / Donnerstag / Freitag 9.00-12.00 Uhr Dienstag 13.00-18.00 Uhr Donnerstag 13.00-16.00 Uhr

beim

Landratsamt Nordsachsen Jugendamt/Sachgebiet UVG Friedrich-Naumann-Promenade 9 04758 Oschatz

eingesehen und in Empfang genommen werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass mit dieser öffentlichen Zustellung Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Oschatz, 02.05.2023

gez. Carolin Seifert Sachgebietsleiterin Unterhaltsvorschuss



Landratsamt Nordsachsen/Dezernat Soziales und Gesundheit/Stabsstelle Soziale Vielfalt Schlossstraße 27, 04860 Torgau

Pflegekoordinatorin Isabell Sonntag

Telefon: 03421 758 6203

E-Mail: pflegekoordination@lra-nordsachsen.de

#### Internet:

<u>www.pflegenetz.sachsen.de</u> www.cardomap.landkreis-nordsachsen.de

Die Maßnahme Pflegekoordination wird mitfinanziert mit Steuermitteln auf Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushaltes



# Wir helfen Familien und Kindern im Landkreis. Helfen Sie mit – werden Sie Familienpate!

Wir suchen Frauen und Männer ab 18 Jahre, die sich <u>ehrenamtlich</u> für ein gesundes und glückliches Aufwachsen von Kindern im Landkreis Nordsachsen engagieren wollen.

Familienpatinnen und Familienpaten können Eltern in folgenden Bereichen unterstützen ...

- Kinderbetreuung, um dringende Angelegenheiten auch mal allein erledigen zu können
- Freizeitaktivitäten mit Kindern gestalten und begleiten
- Unterstützung bei alltäglichen Aufgaben
- Begleitung in belastenden Lebenssituationen
- Gesprächspartner, wenn ein "offenes Ohr" gebraucht wird

#### Was erwartet Sie in Ihrer ehrenamtlichen Tätigkeit:

- flexibler und nach Ihren zeitlichen Ressourcen orientierter Einsatz
- Weiterbildungen rund um das Thema Familie und Kinder
- regelmäßige Ehrenamtstreffen zum Austausch
- Fahrtkostenpauschale und Versicherungsschutz
- ... und nicht zuletzt dankbare Eltern und glückliche Kinder!

Haben Sie Interesse oder wollen Sie mehr erfahren, dann melden Sie sich einfach bei uns!

Landratsamt Nordsachsen/ Dezernat Soziales
Schloßstraße 27 / 04860 Torgau
Fachstelle Familiennetzwerk
Helfars: 03421/758 855310
E-Mail: melanie.grosse@lra-nordsachsen.de

Der Baustein der ehrenamtlichen Familienpatenschaft wird gefördert vom:





#### Verschiedenes

#### Bekanntmachung des Staatsbetriebs Sachsenforst zum Vorhaben "Aktualisierung der selektiven Waldbiotopkartierung im Jahr 2023"

Die laufende Aktualisierung der Waldbiotopkartierung gehört gemäß § 37 Abs. 1 Nr. 10 SächsWaldG zu den Aufgaben und Zuständigkeiten der Forstbehörden.

Für die im Jahr 2023 durchzuführende Aktualisierung der Waldbiotopkartierung im Bereich der Städte Taucha und Schkeuditz hat der Staatsbetrieb Sachsenforst das Büro

#### Volker Marx

mit den notwendigen Untersuchungen beauftragt.

Die Mitarbeiter des Büros werden die zu untersuchenden Flächen in den Landkreisen Nordsachsen, Leipzig, Mittelsachsen und der Stadt Leipzig im Sinne des § 40 Abs. 6 SächsWaldG und § 37 Abs. 2 SächsNatSchG von Juni bis September 2023 begehen. Die Untersuchungsgebiete 2023 im Forstbezirk Leipzig liegen innerhalb folgender Gemeinden: Taucha / Schkeuditz / Rötha / Böhlen / Pegau / Leipzig / Brandis / Markkleeberg / Groitzsch / Markranstädt / Borsdorf / Wurzen / Zwenkau / Großpösna / Roßwein.

Wir bitten die betroffenen Eigentümer und Nutzer um Verständnis.

Im Forstbezirk kann Ihnen die Sachbearbeiterin für Waldökologie und Naturschutz (SB WÖNS) und der Referent Privat- und Körperschaftswald Auskunft darüber erteilen, ob ihr Flurstück von den Begehungen berührt ist.

Ihre zuständigen Ansprechpartner im Forstbezirk Leipzig sind:

Annett Höber, Tel.: 0341 - 860 80 35, E-Mail: <u>Annett.Hoeber@smekul.sachsen.de</u> Benjamin Moldenhauer, Tel.: 0341 - 860 80 32, E-Mail: <u>Benjamin.Moldenhauer@smekul.sachsen.de</u>

Andreas Padberg Leiter Forstbezirk Leipzig

### Geführter Naturspaziergang durch die "Perle der Dübener Heide"

Am 10. Juni 2023 führen Mitarbeiter des Bundesforstbetriebes Mittelelbe und des Naturparks Dübener Heide Naturinteressierte in das ausgedehnte Waldgebiet zwischen den Orten Authausen und Falkenberg. Die Route führt durch Teile des Naturschutzgebietes Presseler Heidewaldund Moorgebiet im Eigentum der DBU Naturerbe GmbH, einer gemeinnützigen Tochtergesellschaft der Deutschen Bundesstiftung für Umwelt (DBU). Diese Fläche im Authausener Wald ist naturschutzfachlich ein regionales Juwel. Die ortskundigen Mitarbeiter des Bundesforstbetriebes Mittelelbe, die im Auftrag der DBU-Stiftungstochter auf der Fläche tätig sind, werden während des Spaziergangs viel Wissenswertes zu den Besonderheiten des "Nationalen Naturerbes", den vorkommenden Arten und Biotopen sowie den speziellen Maßnahmen zum Erhalt und zur Förderung der naturnahen Lebensräume berichten. Mit etwas Glück und aufmerksamen Augen können die Teilnehmenden tolle Naturbeobachtungen und verschiedenste Landschaftsbilder erleben als auch eine kleine Auszeit vom Alltagsstress genießen. Die circa dreistündige Exkursion führt über eine Strecke von sechs Kilometern und richtet sich ausdrücklich an naturinteressierte Jugendliche und Erwachsene.

Treffpunkt: Samstag, 10. Juni 2023 um 9 Uhr an der

Eingangstafel der DBU Naturerbe-Fläche Authausener Wald. Hier beginnt und endet die

Exkursion.

Anfahrt: Von der Oberen Hauptstraße in 04849 Aut-

hausen aus nach Osten dem von Obstbäumen gesäumten Feldweg bis zum Waldrand folgen. Hier steht am Waldeingang eine große Informationstafel. Parkplätze stehen begrenzt zur

Verfügung.

Anmeldung: Aufgrund begrenzter Teilnehmerzahl ist eine

Voranmeldung **bis zum 8. Juni 2023** unter 034243 72993 oder per E-Mail an naturparkhaus@naturpark-duebener-heide.de erforder-

lich.

Hinweis: Bitte auf wettergerechte Kleidung (Regen-

oder Sonnenschutz), genügend zu trinken und

festes Schuhwerk achten.

#### Kräutervortrag "Blätter von Bäumen"

Blätter von Bäumen galten vor einigen Jahren noch als traditionelle Zutaten für Medizin und Speisen. Allerdings haben sie ihre Bedeutung verloren, da sie nunmehr nur noch als Essen für Arme Leute betrachtet werden. Brigitte Bussenius wird in ihrem neuen Kräutervortrag die Bedeutung der Baumblätter wieder neu in den Fokus rücken. Zwar sind die Blätter oft herb und ungewohnt im Geschmack, dennoch können sie vielseitig eingesetzt werden, um die Gesundheit und das allgemeine Wohlbefinden zu erhöhen sowie alltäglichen Gerichten eine neue geschmackliche Richtung zu geben.

Der Kräutervortrag findet am 7. Juni 2023 in der Kleinen Galerie Torgau, Pfarrstraße 3, 04860 Torgau, um 18:30 Uhr statt. Die Teilnahmegebühr beträgt 8 Euro, für Mitglieder des Torgauer Kunst- und Kulturvereins 4 Euro.

Anmeldung unter 03421 713583 oder info@kleine-galerietorgau.de.

# Schießwarnungen Nr.23 und 24/2023 für den Standortübungsplatz HOLZDORF "Annaburger Heide"

 Auf dem Standortübungsplatz Holzdorf "Annaburger Heide" Schießgebiet wird an folgenden Tagen Schießen im freien Gelände durchgeführt:

Tag	Datum	Sperrzeit	Sperrbereich	Bemer- kung
Мо	05.06.2023	07:00 - 17:00	A/StOÜbPL	Übung
Di	06.06.2023	07:00 - 17:00	A/StOÜbPL	Übung
Mi	07.06.2023	07:00 - 17:00	A/StOÜbPL	Übung
Do	08.06.2023	07:00 - 17:00	A/StOÜbPL	Übung
Fr	09.06.2022	Kein Schießen	A/StOÜbPL	Übung
Sa	10.06.2023	Kein Schießen	A/StOÜbPL	Übung
So	11.06.2023	Kein Schießen	A/StOÜbPL	Übung
Мо	12.06.2023	07:00 - 17:00	A/StOÜbPL	Übung
Di	13.06.2023	07:00 – 17:00	A/StOÜbPL	Übung
Mi	14.06.2023	07:00 – 17:00	A/StOÜbPL	Übung
Do	15.06.2023	07:00 – 17:00	A/StOÜbPL	Übung
Fr	16.06.2022	07:00 – 13:00	A/StOÜbPL	Übung
Sa	17.06.2023	Kein Schießen	A/StOÜbPL	
So	18.06.2023	Kein Schießen	A/StOÜbPL	Übung

 Für den StOÜbPI Holzdorf insgesamt gilt grundsätzlich Betrete- und Befahrverbot.

Der Sperrbereich A (Schießen im freien Gelände) ist darüber hinaus durch Schilder und Schranken gesondert gekennzeichnet.

Es ist verboten,

- den StOÜbPl Holzdorf ,,Annaburger Heide" unbefugt zu betreten,
- sich widerrechtlich Munition oder Munitionsteile anzueignen oder
- Blindgänger, Munition und Munitionsteile zu berühren.
   Fundorte von Blindgängern im Randgebiet des StOÜbPI Holzdorf sind zu kennzeichnen und dem StOÄ Schönewalde sofort telefonisch zu melden.
- Übende Truppenteile und Inhaber von Berechtigungsausweisen/ Sonderausweisen dürfen den StOÜbPI Holzdorf nur nach vorheriger Einweisung und Belehrung betreten bzw. befahren.
- 4) Der übenden Truppe ist jederzeit Vorrang zu gewähren, gegebenenfalls ist anzuhalten. Größte Aufmerksamkeit gilt bei unbeleuchteten und getarnten Fahrzeugen der übenden Truppen auf dem StOÜbPl Holzdorf "Annaburger Heide".

Im Auftrag

Im Original gezeichnet!

Köster-Stolp, StFw u. OrgFw